

# **Badische Landesbibliothek Karlsruhe**

**Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe**

**D'r Herr Maire**

**Stoskopf, Gustave**

**Straßburg, 1899**

Auftritt XV

[urn:nbn:de:bsz:31-85584](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:bsz:31-85584)

Doni.

Recht gäre, Herr Maire, s'wurd doch nit ze lang  
düre?....

Maire.

Ö Moment! (Giebt ihm die Enten, ab).

#### 14. Auftritt.

Doni allein.

Doni.

Mit dem verdammte Lumpeveeh kann ich mini Lytt  
nit emol serveere, aver ich hab doch im Maire nit refü-  
seere könne! (Hinter der Bühne hört man klopfen).

Eine Stimme.

Alle hopp, wurd's ball, un die zwei Schöpple? —  
M'r verdurshcht jo in dere Bütik! Wirthschaft! Geh  
Wirthschaft! (Erneutes klopfen).

Doni.

Ei, ei, ei, was do mache? — Die verdammte-n-  
Ente.... Wenn se numme bim Schinder wäre! (Ein Veloci-  
pedist und eine Velocipedistin erscheinen in excentrischer Mode ange-  
zogen). Do kumme-n-äu noch zwei wuehigi Scheere-  
schliffen!

#### 15. Auftritt.

Doni, ein Velocipedist und eine Velocipedistin von rechts.

Velocipedist.

Eh bien zut! Voilà mon pneu qui est crevé! Sont-  
ils bêtes ces paysans de mettre des clous dans leurs

souliers, je ne comprends pas, on devrait leur défendre cela. (Den Garçon erblickend, der die Enten möglichst den Blicken der Velocipedisten entzieht). Heh, dites donc, garçon, mon pneu qui est crevé....

Doni.

Hä?

Velocipedist.

Je dis : mon pneu qui est crevé, ne pourriez-vous pas nous soigner une voiture pour nous conduire à la gare.

Doni.

Hä? (Mit stärkerer Betonung).

Velocipedist.

Si vous pouvez nous soigner une voiture? — Ob Sie uns e Fuehr b'orje könnte, um unser Velo an d'nächst S'ebahn ze führe? — (Für sich). Sont-ils bêtes!

Doni.

Au Hä!

Velocipedist.

S'ch diß alles, was 'r französisch könnne? —

Doni.

Oui Messier!

Velocipedistin.

Je meurs de soif!

Velocipedist.

Bon.... Mais d'abord apportez-nous deux boccs, nous mourons de soif! Bringe Sie uns zwei Schöpple.

n'r vergehn for Durst, awer g'schwind, Sie sotte schun  
wid'r do sin!

**Doni.**

Zwei Schöpple? Im Aueblick! Nur for e Moment!  
(Drückt dem Velocipedisten die zwei Enten in die Hand, der sie ganz  
sprachlos nimmt; Doni eilt davon).

### 16. Auftritt.

Velocipedist und Velocipedistin allein.

**Velocipedist.**

Sont-ils bêtes ces paysans! — Je demande deux  
bocs et on me donne deux canards, mais de vrais  
canards!

**Velocipedistin.**

Voilà qui est singulier!

**Velocipedist.**

Tu avoueras, que tu n'as jamais vu cela... Non,  
ils sont d'un bête, d'un bête!

**Velocipedistin.**

Il faut que je fasse un instantané. (nimmt einen pho-  
tographischen Apparat von ihrem Velo.)

**Velocipedist.**

O non, pas dans cette position.

**Velocipedistin.**

V'lan, ça y est....

**Velocipedist.**

C'est trop fort!